

Bruxelles, 3. listopada 2025.
(OR. en)

12642/25
ADD 1

LIMITE

COPEN 249
CYBER 239
JAI 1220
COPS 434
RELEX 1137
JAIEX 95
TELECOM 292
POLMIL 256
CFSP/PESC 1310
ENFOPOL 316
DATAPROTECT 204

Međuinstitucijski predmet:
2025/0230(NLE)

NAPOMENA

Od:	Glavno tajništvo Vijeća
Za:	Odbor stalnih predstavnika / Vijeće
Predmet:	ODLUKA VIJEĆA o potpisivanju, u ime Europske unije, Konvencije Ujedinjenih naroda protiv kibernetičkog kriminala kojom se jača međunarodna suradnja u području suzbijanja određenih kaznenih djela počinjenih putem sustava informacijske i komunikacijske tehnologije i u području razmjene dokaza o teškim kaznenim djelima u elektroničkom obliku – zajednička izjava Unije i njezinih država članica na svečanosti potpisivanja



Europska unija

Izjava

Svečanost potpisivanja Konvencije Ujedinjenih naroda protiv kibernetičkog kriminala kojom se jača međunarodna suradnja u području suzbijanja određenih kaznenih djela počinjenih putem sustava informacijske i komunikacijske tehnologije i u području razmjene dokaza o teškim kaznenim djelima u elektroničkom obliku

***National Conference Center (Nacionalni konferencijski centar), Thang Long Avenue,
Tu Liem Ward, Hanoi (Vijetnam), 25. i 26. listopada 2025.***

Vaše ekscelencije,

čast mi je govoriti u ime Europske unije i njezinih država članica.

EU i njegove države članice kao prvo žele izraziti svoju zahvalnost Vijetnamu kao domaćinu svečanosti potpisivanja Konvencije UN-a protiv kibernetičkog kriminala.

Kibernetički kriminal ne poznaje granice i utječe na naša društva. Šteti našim građanima, posebno onima najranjivijima, poput naše djece, ometa naše osnovne usluge i nanosi teške financijske gubitke našim građanima i poduzećima te tako narušava njihovo povjerenje u digitalno gospodarstvo.

EU i njegove države članice predani su borbi protiv kibernetičkog kriminala u okviru međunarodne suradnje. EU i njegove države članice putem Europolu i Eurojusta olakšavaju međunarodnu koordinaciju, potiču učinkovitu razmjenu informacija i podupiru opsežnu operativnu suradnju u cilju razbijanja mreža kibernetičkog kriminala. EU i njegove države članice ujedno nastoje ojačati svjetsku otpornost, povećati kapacitete pravosuđa i tijela za kazneni progon te u cijelom svijetu promicati sigurno i zaštićeno digitalno okruženje u kojem se poštuju temeljna prava. Pritom EU i njegove države članice ulažu napore ne samo u odgovor na neposredne prijetnje, već i u uspostavu dugoročnih međunarodnih partnerstava koja se zasnivaju na povjerenju, suradnji i zajedničkoj odgovornosti kako bi se osigurao otvoren, stabilan i siguran kibernetički prostor.

EU i njegove države članice izražavaju zadovoljstvo donošenjem Konvencije Ujedinjenih naroda protiv kibernetičkog kriminala. Donošenje te konvencije zajednički je uspjeh svih članica UN-a koji svjedoči o našoj kolektivnoj sposobnosti da zajedno odgovorimo na globalni problem kibernetičkog kriminala. To pokazuje sve veću osviještenost međunarodne zajednice o riziku koji kibernetički kriminal predstavlja za naša društva i potrebi za zajedničkim djelovanjem protiv te prijetnje.

Konvencija UN-a protiv kibernetičkog kriminala dopunjuje dugogodišnje okvire za međunarodnu suradnju, kao što su konvencije UN-a protiv transnacionalnog organiziranog kriminaliteta (UNTOC) i protiv korupcije (UNCAC) te Budimpeštanska konvencija o kibernetičkom kriminalu, i u skladu je s njima. Riječ je o sveobuhvatnom instrumentu s jasno definiranim područjem primjene kojim se odgovara na pitanja velike većine članica UN-a i popunjavaju praznine u međunarodnoj suradnji, zahvaljujući čemu svijet može postati sigurniji.

Konvencijom UN-a protiv kibernetičkog kriminala ojačat će se naša zajednička borba protiv pošasti seksualnog zlostavljanja i iskorištavanja djece jer se u njoj kriminaliziraju ponašanja povezana s materijalom koji sadržava seksualno zlostavljanje djece i mamljenje djece u svrhe seksualnog zlostavljanja.

Ujedno će se poboljšati međunarodna suradnja zahvaljujući strogim uvjetima i mjerama kojima se štite ljudska prava. Primjenom tih zaštitnih mjera zabranjuje se zlouporaba Konvencije u cilju suzbijanja ljudskih prava i temeljnih sloboda. Njima se također osigurava zaštita osobnih podataka i daje mogućnost da se odbiju svi zahtjevi za međunarodnu suradnju podneseni u svrhu kaznenog progona ili kažnjavanja neke osobe zbog njezina spola, rase, jezika, vjere, nacionalnosti, etničkog podrijetla ili političkog mišljenja. Te zaštitne mjere u području ljudskih prava iznimno su bitne za uspostavu uzajamnog povjerenja na kojem se temelji međunarodna suradnja u kaznenim stvarima i za ispunjenje obveze Ujedinjenih naroda i njihovih država članica da štite i promiču ljudska prava.

EU i njegove države članice odlučno preuzimaju obvezu ispravne i potpune provedbe Konvencije. Time se pruža vrijedan okvir za promicanje, olakšavanje i podupiranje tehničke pomoći i izgradnje kapaciteta kako bi se njezinim strankama, a posebno zemljama u razvoju, omogućilo učinkovito sprječavanje i suzbijanje kibernetičkog kriminala. EU i njegove države članice nastavit će podupirati izgradnju kapaciteta i pružati tehničku pomoć putem svojih brojnih programa i projekata.

Sudjelovat ćemo i doprinositi radu konferencije stranaka, osobito kako bismo osigurali da stranke provode Konvenciju u skladu s njezinim duhom, među ostalim i u pogledu zaštite ljudskih prava. Kako bismo si olakšali daljnji rad, moramo očuvati i unaprijediti razinu uključenosti višedioničke zajednice, među ostalim nevladinih organizacija, organizacija civilnog društva, akademskih institucija i privatnog sektora. Njihova su nam stajališta i potpora pomogli da osmislimo tu konvenciju.

Zbog svih tih razloga EU i njegove države članice odlučili su se pridružiti konsenzusu za donošenje konačnog teksta navedene konvencije. EU i nekoliko njegovih država članica danas potpisuju Konvenciju dok se druge države članice spremaju da ju potpišu kasnije.

EU i njegove države članice i dalje će se odlučno zalagati za Konvenciju i podupirati buduće države stranke u njezinoj provedbi.

Potičemo sve države i organizacije da nam se pridruže u tim naporima.

Hvala!
